

المحکم وسم یسر حیها نذبت إلی ای حرار صادر عن غرفة التجارة الدولية بتمديد المهنة البرميه مصدر المحکم وهي بداهة المحوای نريد عن الفترة المحددة قانوناً لإصدار الحكم النهائي ، كما لم يتضمن حکم التحکیم أية إشارة إلى طلب مسبب من المحکم المنفرد سبق أن قدمه إلى محكمة التحکیم بتمديد الميعاد ولم يذكر حکم التحکیم أن هناك حالة ضرورة إقتضت التمديد والتي إستدعت أن تستغرق مدة التحکیم من 14/10/2020 حتى 19/10/2022 ، وإذ خالف الحكم المطعون فيه هذا النظر ، فإنه يكون معيباً مما يتعين نقضه.

وحيث أن هذا النعي مردود إذ من المقرر - في قضاء هذه المحكمة - وفقاً لنصوص المواد (2 و23 و53 و59) من القانون رقم (6) لسنة 2018م بشأن التحکیم الإتحادي ، أن التحکیم وسيله ينظمها القانون يتم من خلالها الفصل بحکم ملزم في نزاع بين طرفين أو أكثر بواسطة هيئة التحکیم بناء على اتفاق الأطراف ، وأن أحكامه تسري على كل تحکیم يجرى في الدولة ولو استند إلى اتفاق تحکیم سابق عليه ما لم يتفق أطرافه على إخضاعه لأحكام قانون تحکیم آخر شريطة عدم تعارضه مع النظام العام والآداب ، وعلى كل تحکیم ناشئ عن نزاع بشأن علاقة قانونيه عقديه كانت أو غير عقديه تنظمها القوانين النافذة في الدولة إلا ما استثنى منها بنص خاص ، وأنه يحق للأطراف الإتفاق على إخضاعه للقواعد النافذة في أي منظمه أو مؤسسة تحکیم في الدولة أو خارجها ، و من المقرر - في قضاء هذه المحكمة أيضا - أنه لا يقبل الإعتراض على حکم التحکیم إلا بموجب رفع دعوى بطلان إلى المحكمة أو أثناء نظر طلب المصادقة على الحكم ، وعلى طالب البطلان أن يثبت أياً من أسباب البطلان المبينة على سبيل الحصر في نص المادة (53) من قانون التحکیم التي تتعلق بعدم وجود اتفاق تحکیم أو بطلانه أو سقوط مدته ، أو عدم امتلاك الشخص أهلية التصرف في الحق المتنازع بشأنه ، أو إذ تعذر على أحد أطراف التحکیم تقديم دفاعه بسبب عدم إعلانه إعلاناً صحيحاً بتعيين المحکم أو بإجراءات التحکیم ، أو نتيجة لإخلال هيئة التحکیم بأسس التقاضي ، أو لأي سبب آخر خارج عن إرادته ، أو إذ استبعد حکم التحکیم تطبيق القانون الذي أتفق الأطراف على تطبيقه على موضوع النزاع أو شكلت هيئة التحکیم أو عين أحد المحکمين على وجه مخالف لأحكام القانون أو إتفاق الأطراف أو إذ كانت إجراءات التحکیم باطله بطلاناً أثر في الحكم أو صدر حکم التحکیم بعد إنتهاء المدة المقررة له أو فصل في مسائل لم يشملها إتفاق التحکیم أو جاوز حدود الإتفاق أو كان موضوع النزاع يعد من المسائل التي لا يجوز فيها التحکیم أو خالف للنظام العام والآداب وهي عيوب حددها القانون على وجه الحصر بحيث لا يقاس عليها مما يفيد بأن كل منازعة يثيرها أحد طرفي التحکیم طعنا في الحكم الصادر عن المحکم وتكون غير متعلقة بالحالات المذكورة تكون غير مقبولة ، ومن المقرر - في قضاء هذه المحكمة كذلك - أن المادة (42/1) من ذات القانون قد نصت على أنه على هيئة التحکیم إصدار الحكم المنهي للخصومة كلها خلال الميعاد الذي اتفق عليه الأطراف ، فإن لم يوجد اتفاق على ميعاد محدد أو طريقة تحديد ذلك الميعاد وجب أن يصدر الحكم خلال ستة أشهر من تاريخ عقد أول جلسة من جلسات إجراءات التحکیم ، كما يجوز أن تقرر هيئة التحکیم مد الميعاد على ألا تزيد فترة المد على (6) ستة أشهر إضافية ، ما لم يتفق الأطراف على مدة تزيد على ذلك فيكون المشرع قد اجاز للمحکم من تلقاء نفسه أن يمد أجل التحکیم إلى ستة أشهر أخرى من تلقاء نفسه ، وأن من المقرر أيضا أن الأصل في إجراءات التحکیم أن تكون قد روعيت وعلى من يدعي خلاف ذلك إثباته ، وأن المشرع أتجه في قانون التحکیم سالف البيان إلى الإقلال من دواعي البطلان بتغليب موجبات صحة العمل الاجرائي على أسباب بطلانه أو قصوره ، باعتبار أن الغاية من الإجراء هو وضعها في خدمة الحق ، وهو ما يتفق مع الأصول العامة في العمل الاجرائي التي تقضي بالأحكام بالبطلان متى تحققت الغاية منه ، لما كان ذلك وكان الحكم المطعون فيه أقام قضاءه برفض دعوى الطاعة ببطلان حکم التحکیم - فيما عدا النفقات القانونية (أتعاب المحاماة) - على ما أورده في أسبابه بقوله ((حيث أنه عن الدفع ببطلان الحكم لصدوره بعد انتهاء المهلة المقررة والمتفق عليها بين الطرفين ، ولما كان الثابت من محضر إجراءات التحکیم أن تمديد المدد والمهلة قد تم عن طريق أحكام صادرة عن محكمة غرفة التجارة الدولية ، وفق صلاحياتها بالمادة (31/1) من قواعد غرفة التجارة الدولية المنطبقة على إجراءات التحکیم ، ولما كان الحكم المطعون عليه قد صدر بتاريخ 26-12-2022م وكان تاريخ صدوره خلال المهلة التي قررتها محكمة غرفة التجارة الدولية بتاريخ 10/11/2022م والتي تنتهي في 31-يناير 2023م ، وبما يكون معه الدفع على غير سند من القانون متعين رفضه)) ، وكانت الأوراق قد خلت مما يثبت أنه قد شاب إجراءات التحکیم بطلاناً أثر في الحكم أو صدر حکم التحکیم بعد إنتهاء المدة التي قررتها محكمة غرفة التجارة الدولية بتاريخ 10/11/2022 لصدوره وفق القواعد والقانون الذي أخضعه له الأطراف ، فيكون هذا الذي خلص إليه الحكم المطعون فيه سائغاً ومستمداً مما له أصل ثابت في الأوراق وكافياً لحمل قضائه ومتفقاً وتطبيق صحيح القانون ومتضمناً الرد الكافي على كل ما أثارته الطاعة ، سيما وأن الأخيرة قد أقرت بموافقتها على الاحتكام وفق قواعد غرفة التجارة الدولية ، وكانت لم تقدم الدليل على أن محكمة غرفة التجارة الدولية أو المحکم لم يراعي لدى التمديد الإجراء المطلوب منهما ، مما يكون معه النعي عليه بما سلف على غير أساس متعيناً رده.

وحيث تنعي الطاعة في السبب الأول (الأخير) على الحكم المطعون فيه القصور في التسبب والفساد في الإستدلال ومخالفة الثابت بالأوراق ، وذلك لأن الطاعة تمسكت أمام المحكمة مصدرة الحكم المطعون فيه ببطلان حکم التحکیم فيما قضى به من إلزام الطاعة بالنفقات القانونية والتي تشمل أتعاب عدة مكاتب محاماة وأتعاب خبراء إستشاريين ورد تفصيلهم بالبند 339 من حکم التحکیم ، إلا أن الحكم المطعون فيه أبطل فقط جزئية أتعاب مكتب (دون الباقي وهو مما يعيبه ويوجب نقضه.

ثانياً - الطعن رقم 821 لسنة 2023 تجاري:-

وحيث أن حاصل ما تنعاه الطاعة على الحكم المطعون فيه مخالفة القانون والخطأ في تطبيقه والقصور في التسبب والفساد في الإستدلال والإخلال في الدفاع ومخالفة الثابت بالأوراق ، إذ قضى ببطلان حکم التحکیم فيما قضى به بالتكاليف القانونية تأسيساً على أن تكاليف ومصاريف التحکیم التي يجوز لهيئة التحکیم الفصل فيها وردت على سبيل الحصر وهي الأتعاب التي يتكبدتها أعضاء هيئة التحکیم ولا تشمل النفقات القانونية ، وخلق اتفاق التحکیم من النص على تخويل هيئة التحکیم



السفاح العاقوبه واعبار اوداه المموحه من المدعيه / المطعون ضدها بمسئله العاقوبه قد حبت من تفويضه بدهاق عى تفويض هيئة التحكيم حق الفصل في الأتعاب القانونية ، على الرغم من المطعون ضدها هي الأخرى طالبت في دعواها المتقابله بالأتعاب والتكاليف القانونية وأكدت طوال استمرار إجراءات التحكيم على حقها في المطالبة بهذه النفقات القانونية واحتجت بأن المحكم مخول بمنح هذه التكاليف ومؤداه أن المطعون ضدها قد كانت على علم بما طالبت به المحكمة/الطاعنة من تكاليف قانونية وناقشت هذه المسألة أمام هيئة التحكيم واستمرت في إجراءات التحكيم دون الدفع بعدم شمول اتفاق التحكيم لمسألة التكاليف والنفقات القانونية حسب الشروط وفي المواعيد القانونية فإن حقها في إبداء هذا الدفع يكون سقط عملاً بأحكام المادة 20 من قانون التحكيم ، واستمرار المطعون ضدها في تقديم مذكرات أمام هيئة التحكيم دون اعتراض إنما هو تأكيد على القبول بما سبق لأطراف التحكيم الاتفاق عليه بخصوص تخويل هيئة التحكيم بالفصل في التكاليف القانونية بما فيها أتعاب المحامين ، وعلى الرغم من ثبوت ذلك الاتفاق على المطالبة بها في المذكرات المتبادلة بين الطرفين أمام هيئة التحكيم فكلا الطرفين قد طلبا من هيئة التحكيم صراحةً الفصل في التكاليف القانونية شاملة أتعاب المحامين ، ولم يعترض أياً منهما على ذلك بل ظل تمسكهما بطلب الفصل في تلك الأتعاب مستمراً حتى نهاية إجراءات التحكيم ، ومن ثم يكون قد ثبت الاتفاق على تخويل المحكم سلطة الفصل في أتعاب المحامين من خلال المذكرات المتبادلة بغض النظر عما ورد بشرط التحكيم الوارد بالعقد الأصلي باعتباره - كما ذكرنا - قد ورد بصيغة عامة تفيد الاتفاق على التحكيم - من حيث المبدأ - دون تحديد لتفاصيل إجراءات التحكيم ، كما أن الممثل القانوني للمطعون ضدها

01/10/2020 تلقت هيئة التحكيم اخطاراً كتابياً يفيد أن حلت محل بصفتها الممثل القانوني للمطعون ضدها وفق توكيل رسمي موثق بتاريخ 06/10/2020 ، وما حصل من توقيع الشروط المرجعية بتفويض هيئة التحكيم سلطة إصدار قرار في التكاليف القانونية تحقق عن طريق مكتب وكيل المطعون ضدها التي عبرت فيما بعد على استنكارها لتصرفات المحامي المذكور ودحضها لها زاعمة أنه لم يكن مفوضاً للتوقيع والقبول على الشروط المرجعية ، والمفروض أن المطعون ضدها بعدما تفتنت وأدركت خطورة ما ارتكبه المحامي من اخلالات وتجاوزات على حد زعمها فقد كان عليها أن تسجل اعتراضها على ما حصل من مخالفة لاتفاق التحكيم والطعن في صحة الشروط المرجعية لانعدام صفة المحامي الذي قبل بها ووقع بالموافقة عليها بشرط أن يتم ذلك وفق أحكام المادة 20 و25 من قانون التحكيم ، وإن الوكالة المسندة إلى المحامي الذي قبل بالشروط المرجعية بتفويض هيئة التحكيم سلطة إصدار قرار في التكاليف القانونية لا يتحمل المسؤولية فيها إلا المطعون ضدها لأنها هي الطرف المتسبب في البطلان الذي تدعي أنه شاب الحكم التحكيمي ، وادعاء أن المحامي لم يكن مفوضاً بالاتفاق على تفويض هيئة التحكيم حق الفصل في الأتعاب القانونية محض تحريف لوقائع ثابتة فما تم الاتفاق عليه أمام هيئة التحكيم ليس هو الاتفاق على شرط التحكيم إنما يخص إجراءات التحكيم. ولما كان ذلك وثبت أن المحكم ضدها كلفت محامياً عنها يمثلها أمام هيئة التحكيم فقد وجب الرجوع إلى تحديد طبيعة ما قام به المحامي من أعمال لمعرفة إن كان مفوضاً في القيام بها ، فإذا كانت المطعون ضدها أقرت في كافة مراحل الدعوى أن العقد المبرم بينها وبين الطاعنة قد تضمن شرط تحكيم وبموجبه انعقد التحكيم فإن المحامي الذي يمثلها أمام هيئة التحكيم لم يكن له التوقيع على اتفاق التحكيم لأنه غير مخول في ذلك وإنما له مباشرة كافة الأعمال والإجراءات التي تدخل في إطار واجباته المهنية وما تضمنته بصريح العبارة الوكالة العامة المسندة من المطعون ضدها إلى " .. وله الحق في الإبراء والإسقاط واتخاذ ما يراه ضرورياً ولازماً لأدائه المهام الموكلة إليه ... وقد خولته حق توكيل غيره في كل ما وكل به " ، أما الوكالة العامة المسندة من المطعون ضدها إلى مجموعة من المحامين من " مكتب (توكيل رسمي موثق بتاريخ 06/10/2020) فإنه أورد أن الوكالة تخص " إجراءات التحكيم ويكون أي وكيل مخول بالنيابة عن الشركة (المطعون ضدها) والتوقيع على وثيقة التحكيم وتوقيع وتسليم الطلبات ... ورفع وتقديم الدعاوى المتقابله ... والتوقيع على أي وثائق ... " ، ووثيقة التحكيم غير اتفاق التحكيم ، مما يثبت معه أن وكيل المطعون ضدها قد وافق على أن تتولى هيئة التحكيم الفصل في التكاليف القانونية وفق بنود الشروط المرجعية ، فضلا عن أن المحكم أستاذ للفصل في الأتعاب والنفقات القانونية لقواعد غرفة التجارة الدولية والتي تنص على الفصل فيها ، وإذ خالف الحكم المطعون فيه جميع أوجه النعي عليه ، فإنه يكون معيباً مما يستوجب نقضه.

وحيث إن هذا النعي والنعي في السبب الأول من الطعن رقم 758 لسنة 2023 تجاري ، مردود ذلك أن من المقرر - في قضاء هذه المحكمة - أن الرسوم والمصاريف والتكاليف القانونية لا تفرض أو يلزم بها طرف من أطراف التحكيم إلا بمقتضى نص مستمد من القانون أي نص تشريعي أو من القواعد العامة أو نص عليها في اتفاق التحكيم بنص صريح واضح باعتبار أن قضاء التحكيم هو قضاء اتفاقي يستمد المحكم ولايته فيه من شرط التحكيم الوارد في الاتفاق المبرم بين الطرفين ، وأن يتعين لصحة اتفاق التحكيم من الشخص الاعتباري أن يكون صادرا من ممثله القانوني أو المفوض عنه ، وكان النص في الفقرة الأولى من المادة (46) من القانون رقم (6) لسنة 2018 بشأن التحكيم قد جرى على أنه ((ما لم ينص اتفاق الأطراف على خلاف ذلك ، يكون لهيئة التحكيم تقدير مصاريف التحكيم ، ويشمل ذلك: الأتعاب والنفقات التي تكبدها أي عضو في هيئة التحكيم في سبيل تنفيذ مهامه ، ونفقات تعيين الخبراء من قبل هيئة التحكيم.)) ، مفاد ذلك النص أن مصاريف التحكيم التي تقدرها وتحكم بها هيئة التحكيم واردة على وجه الحصر وهي الأتعاب والنفقات التي تكبدها أي عضو في هيئة التحكيم في سبيل تنفيذ مهامه ونفقات تعيين الخبراء من قبل هيئة التحكيم ، وبالتالي لا يدخل ضمن هذه النفقات القانونية والتي يدفعها الأطراف للممثلين القانونيين الذين يمثلونهم في إجراءات التحكيم أو يعدون ويحضرين الدعوى وينصحون الأطراف قبل بدء إجراءات التحكيم ، وفي غياب النص القانوني أو النص الصريح الواضح في شرط التحكيم عليها ، ومن المقرر - في قضاء هذه المحكمة أيضا - أن استخلاص توافر الصفة والأهلية يقع على شرط التحكيم من سلطة محكمة الموضوع متى أقامت قضاها على أسباب سائغة لها ما يساندها في الأوراق ، لا تكون



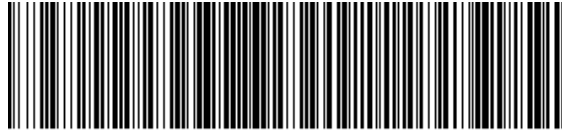
ملمرمة من بعد بالنسبة عن حل فريته غير قانونية يدي بها الحصوم ولا يتبعهم في مختلف احوالهم وحججهم وطلبهم والرد عليها طالما كان في قيام الحقيقة التي اقتنعت بها وأوردت دليلها الرد الضمني المسقط لتلك الأقوال والحجج والطلبات وكانت قد أقامت قضاءها على أسباب سائغة لها ما يساندها من أوراق الدعوى بما يكفي لحمله ، ولما كان ذلك وكانت وثيقة التحكيم المبرمة بين طرفي الدعوى لم تتضمن الاتفاق على تحمل أحد الأطراف المصاريف القانونية فلا تلزم بها المحكوم عليها (المدعية) ، وإذ التزم الحكم المطعون فيه هذا النظر على ما أورده بمدوناته ((.....) وكان الثابت من الحكم التحكيمي محل الطعن أن قضي للمدعى عليها بأتعاب ممثلها القانوني - مكتب - وكان اتفاق التحكيم المبرم بين الطرفين قد خلا من النص على تخويل هيئة التحكيم للفصل في هذه النفقات وأن الوكالة الممنوحة من المدعية لممثلها القانوني قد خلت من تفويضه بالاتفاق على تفويض هيئة التحكيم حق الفصل في الاتعاب والنفقات القانونية لممثلي الأطراف ، ولما كان نص المادة (38) من قواعد غرفة التجارة الدولية والتي استند إليها المحكم لم تنص صراحة على صلاحية هيئة التحكيم بالفصل في النفقات القانونية لممثلين القانونيين لأطراف التحكيم ، وبما يكون معه الحكم بالنفقات القانونية للممثل القانوني للمدعى عليها على غير سند من القانون متعين الغاؤه ، ولما كان المقرر وبموجب أحكام الفقرة (ح) من المادة (53) من القانون رقم (6) لسنة 2018م بشأن التحكيم تقضي بجواز فصل أجزاء الحكم الخاصة بالمسائل الخاضعة للتحكيم عن أجزائه الخاصة بالمسائل غير الخاضعة له وأن البطلان لا يقع إلا على هذه الأجزاء الأخيرة وحدها فإن المحكمة تقضي ببطلان الحكم التحكيمي فيما قرره بشأن نفقات القانونية للممثل القانوني للمدعى عليها.....)) ، فإن ما خلص إليه الحكم المطعون فيه سائغا وله أصله الثابت بالأوراق وكافيا لحمل قضاؤه ، ولا ينال من ذلك ما قرره الطاعنة في الطعن رقم 821 لسنة 2023 تجاري من أن المطعون ضدها لم تعترض على طلب النفقات القانونية أمام هيئة التحكيم طالما كفل لها القانون الاعتراض وطلب بطلان حكم التحكيم كليا أو جزئيا بعد صدوره أمام المحكمة المختصة ، كما ولا ينال منه كذلك ما قرره الطاعنة في الطعن رقم 857 لسنة 2023 تجاري من أنها طالبت بنفقات أخرى لم يقضي ببطلانها أيضا لكونها من النفقات التي نص قانون على القضاء بها ولم تقدم الدليل على أن بعضها تعتبر أتعاب محاماه ، ويضحى النعي على الحكم بما سلف على غير أساس. وحيث أنه ولما تقدم يتعين رفض الطعنين.

فلهذة الأسباب

حكمت المحكمة برفض الطعنين رقمي 821 و 857 لسنة 2023 تجاري ، وإلزام كل طاعنه بمصاريف طعنهما ، وأمرت بالمقاصة في أتعاب المحاماة وبمصادرة التأمينين.

التوقيع

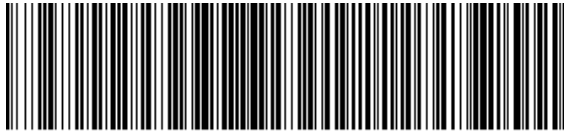
القاضي / محمد محمد المرسي حسين



CSC445-CY2023-CSN821-DJI2206

التوقيع

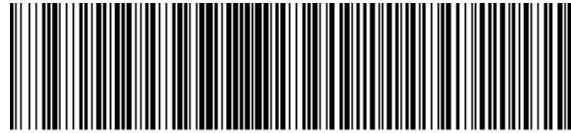
القاضي / عبدالسلام محمد عبدالسلام المزاحي



CSC445-CY2023-CSN821-DJI2979

التوقيع

القاضي / سعيد هلال الزعابي



CSC445-CY2023-CSN821-DJI124

الهيئة المبينة بصدر هذا الحكم هي التي سمعت المرافعة وحجزت الدعوى للحكم وأصدرت الحكم ووقعت عليه. أما الهيئة التي نطقت به فهي المشكلة وفق محضر جلسة النطق به.

